

day will have concern enough to
make him indifferent *to others*.

39. On that day some faces will be
bright,

40. Laughing, joyous!

41. And some faces, on that day,
will have dust upon them,

42. Darkness will cover them.

43. Those are the ones that ^اعَرَّسَ
disbelieved *and* were wicked.

يُغْنِيهِ ۝٣٨

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ مُّسْفِرَةٌ ۝٣٩

صَاحِكَةٌ مُّسْتَبْشِرَةٌ ۝٤٠

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ عَلَيْهَا غَبَرَةٌ ۝٤١

تَرْهَقُهَا قَتَرَةٌ ۝٤٢

أُولَٰئِكَ هُمُ الْكَفَرَةُ الْفَجَرَةُ ۝٤٣



AT-TAKWĪR (Revealed before Hijrah)

1. In the name of Allāh, the Gracious, the Merciful.
2. When the sun is wrapped up,
3. And when the stars are obscured,
4. And when the mountains are made to move,
5. And when the she-camels, ten-month pregnant, are abandoned,
6. And when the beasts are gathered together,
7. And when the seas are made to flow forth *one into the other*,
8. And when people are brought together,
9. And when the girl-child buried alive is questioned about,
10. 'For what crime was she killed?'
11. And when books are spread abroad.
12. And when the heaven is laid bare,
13. And when the Fire is caused to blaze up,
14. And when the Garden is brought nigh,
15. Then every soul will know what it has brought forward.
16. Nay! I call to witness the planets that recede,
17. Go ahead *and then* hide.
18. And *I call to witness* the night as it passes away,

- بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ①
 إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ ②
 وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ ③
 وَإِذَا الْجِبَالُ سُيِّرَتْ ④
 وَإِذَا الْعِشَارُ عُطِّلَتْ ⑤
 وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ ⑥
 وَإِذَا الْبِحَارُ سُجِّرَتْ ⑦
 وَإِذَا النُّفُوسُ زُوِّجَتْ ⑧
 وَإِذَا الْمَوْءَدَةُ سُئِلَتْ ⑨
 بِأَيِّ ذَنْبٍ قُتِلَتْ ⑩
 وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرَتْ ⑪
 وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ ⑫
 وَإِذَا الْجَحِيمُ سُعِّرَتْ ⑬
 وَإِذَا الْجَنَّةُ أُزْلِفَتْ ⑭
 عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا أَحْضَرَتْ ⑮
 فَلَا أُقْسِمُ بِالْخُنُوسِ ⑯
 الْجَوَارِ الْكُنُوسِ ⑰
 وَالْيَلِيلِ إِذَا عَاشَعَسَ ⑱

19. And the dawn as it begins to breathe,

20. That this is surely the *revealed* word of a noble Messenger,

21. Possessor of power, established in the presence of the Lord of the Throne,

22. Obeyed there, *and* faithful to *his* trust.

23. And your companion is not mad.

24. And he assuredly saw Him on the clear horizon.

25. And he is not niggardly with respect to the unseen.

26. Nor is this the word of Satan, the rejected.

27. Whither, then, are you going?

28. It is nothing but a Reminder unto all the worlds,

29. Unto such among you as desire to go straight,

30. While you desire not *a thing* except that Allāh, the Lord of the worlds, desires *it*.

وَالصُّبْحِ إِذَا تَنَفَّسَ ١٩

إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ ٢٠

ذِي قُوَّةٍ عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ مَكِينٍ ٢١

مُطَاعٍ ثَمَّ أَمِينٍ ٢٢

وَمَا صَاحِبُكُمْ بِمَجْنُونٍ ٢٣

وَلَقَدْ رَآهُ بِالْأُفُقِ الْمُبِينِ ٢٤

وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ بِضَنِينٍ ٢٥

وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ رَجِيمٍ ٢٦

فَأَيْنَ تَذْهَبُونَ ٢٧

إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ٢٨

لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ ٢٩

وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ

عِ

الْعَالَمِينَ ٣٠